Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1944)

Heft: 4

Rubrik: Die Veranstaltungen der kommenden Wochen = Les manifestations des

semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 20.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Die Veranstaltungen der kommenden Wochen

Les manifestations des semaines prochaines

Änderungen vorbehalten Changements réservés

In die Liste der Veranstaltungen werden aus Raummangel nur solche aufgenommen, die über den Rahmen einer rein lokalen Veranstaltung hinausgehen.

La liste des événements ne contient, faute de place, que ceux qui dépassent le cadre des manifestations purement locales.

Adelboden. Ostern: Oster-Skitourenwoche, org. vom Kur- und Verkehrsverein.

Amriswil. April: 10. Springkonkurrenz.

Appenzell. April: 30. Landsgemeinde.

Arolla. April: 15.—22. Hochgebirgs-Skitourenwoche des Schweiz. Damen-Skiklubs (SDS).

Arosa. April: Frühlings-Skitouren der Schweizer Skischule Arosa. 8.–10. Aroser Oster-Skirennen: 8. Riesenslalom am Schafrücken. 10. Hörnli-Abfahrtsrennen. 16. Ski-Chilbi auf Carmenna. Mai: 1. Beginn der Fischerei in den kantonalen Gewässern.

Baden. April: 2. Eröffnung des Kursals: Täglich Konzerte, Jeu de boule. Samstag- und Sonntagabend Dancing. 7. Reformierte Kirche: Karfreitagsmusik. Leitung: Ernst Schaerer. Solisten: Jenny Wullschleger, Sopran, Paul Gloor, Baß. Mitw.: Orchestergesellschaft und Kirchenchor Baden. 21. Kursaal: Konzert des Winterthurer Stadtorchesters. Solist: Paul Baumgartner, Klavier. Leitung: Ernst Schaerer.

Basel. April: Kunstmuseum: Ausstellungen «Die Kunst des 17.-20, Jahrhunderts». - Amerikanische Kunstbücher. 2. Stadttheater: «Parsifal», von Richard Wagner, neu einstudiert. 4. Martinskirche: Musik zur Karwoche, 3 Kantaten von J. S. Bach. Solisten: Ursula Dietschy, Sopran, Dora Wyß, Alt, Th. Zehntner, Tenor, E. Schlaefli, Baß, Felix Brodtbeck, Orgel, Jos. Bopp, Soloflöte, Frau Hamm-Stöcklin, Cembalo. Leitung: W. Müller von Kulm. 7.-10. Burgvogtei: Schweiz, Einzelmeisterschaften 1944 (Arbeiter-Schachbund). 10. Burgvogtei: Ostermontag-Ball. 13. Kaufm. Verein: Konzert des Basler Orchestervereins. Solist: Max Hirzel. Leitung: René Rotzler. 14. Musiksaal: Volkskonzert der AMG, Haydn-Mozart-Schubert-Zyklus (Symphonien von Mozart). 15. Musiksaal: Konzert des Basler Liederkranzes. 16. April - 13. Mai: Gewerbemuseum: Ausstellung «Das Schaufenster». April: 17. Kaufm. Verein: Vortrag Prof. Dr. Carl Burckhardt, «Neutralität der Rot-Kreuz-Arbeit». 18. Musiksaal: Pensionskassenkonzert der AMG. Leitung: Dr. H. Münch Solist: Wilh. Backhaus, Klavier (Beethoven). 22. April bis 2. Mai: Schweizer Mustermesse. April: 22. und 29. Muba-Bälle (Hotel Drei Könige). 22. - 30. Küchlin-Theater: Mustermesse-Variété-Programm. 22. April bis 21. Mai: Kunsthalle: Ausstellung «Jüngere Künstler aus Graubünden, der Innerschweiz und dem Wallis». April: 22., 23. und 29. Burgvogtei: Mustermesse-Bälle. Kaufm. Verein: Klavierabend Joseph Turczynski.
 39./30. Münster: Konzert des Basler Gesangvereins, «Requiem» von Verdi. Leitung: Dr. H. Münch. Solisten: Anni Weber, Relie Rimathé, Julius Patzak, Ger-

BOFORS

SCHWEDISCHER QUALITÄTSSTAHL

SCHNITT- UND SCHNEIDSTÄHLE
VERZUGSFREIE STÄHLE
DAUERSTÄHLE · RAPIDSTÄHLE
WARMARBEITSSTÄHLE
NICHTROSTENDE STÄHLE



ALLEINVERKAUF UND LAGER:

FR. FRAUCHIGER-NIGST AG. LYSS-BERN

SOCIÉTÉ INDUSTRIELLE DES MÉTAUX MANUFACTURÉS S. A.

NYON

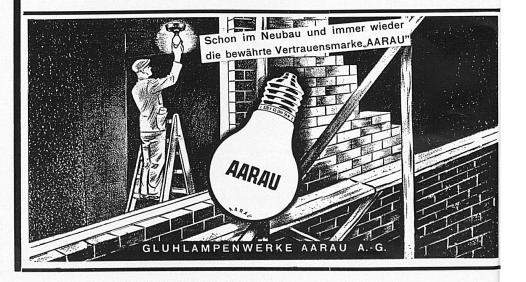
Matériel de suspension pour lignes aériennes de chemins de fer électriques

T

SERRE-FILS EMBOUTIS ET FRAISÉS PERCHES DE MISE A TERRE COLLIERS D'ISOLATEURS TENDEURS, ETC.

Téléphone Nyon 95656 Adresse télégraphique: Visamétaux Nyon Accessoires pour bicyclettes
ÉCLAIRAGES ÉLECTRIQUES, NOS MARQUES:
«SUPER-VOLTSON-SIX» ET «VOLTSON-PICCOLO»
Appareillage sanitaire pour le bâtiment
FABRICATION EN SÉRIE DE PIÈCES MÉCANIQUES
ET APPAREILS POUR TOUTES LES INDUSTRIES





NEUE ZEITEN NEUE AUFGABEN

Die Entwicklung verlangt Umstellung und rasche Entschlüsse. Wir unterstützen Handel, Industrie, und Gewerbe weitgehend mit Kredit und Dienstleistung.

Wir pflegen den Handel in Wertschriften und die Vermögensverwaltung mit besonderer Sorgfalt, unter Wahrung der Interessen unserer Auftraggeber.

Benützen Sie unsere Erfahrungen und holen Sie in Ihren Geldangelegenheiten unsere Ratschläge ein.

EIDGENÖSSISCHE BANK

(AKTIENGESELLSCHAFT)

BANQUE FÉDÉRALE

(SOCIÉTÉ ANONYME)

ZÜRICH

BAHNHOFSTRASSE 17

ZWEIGNIEDERLASSUNGEN IN BASEL, BERN, GENF, LAUSANNE, VEVEY, ST. GALLEN, LA CHAUX-DE-FONDS

Gegründet 1863

Basel (Fortsetzung).

hard Hüsch. Verstärktes Orchester der Orchestergesellschaft. Mai: 5. Kasino: Konzert des Basler Kammerorchesters. Leitung: Paul Sacher. Solisten: Jos. Born, Flöte, Alex. Gold, Oboe, Paolo Longinotti, Trompete, Rod. Felicani, Gertrud Flügel, Petru Manioliu, Violinen.

Bern. Bis 30. April: Kunstmuseum: Ausstellung «Bilder des 17. bis 19. Jahrhunderts a. d. Besitz des Museums». Bis ca. Ende Mai: Stadttheater: Oper, Operette, Schauspiel. — Baumesse Bern: Permanente, aktuelle Baufach-Ausstellung. 1. April – 7. Mai: Kunsthalle: Ausstellung Alexandre Blanchet. April: 4. Franz. Kirche: Volkssymphoniekonzert des Bern. Orchestervereins mit Berner Stadtorchester. Leitung: Walter Kägi. Mitw.: Emile Cassagnaud, Oboe. 7. Münster: Karfreitagskonzert des Berner Kammerchors. Leitung: Fr. Indermühle. K. W. Senn, Orgel. 10. Stadton Wankdorf: Fußball: Finale des Schweizer Cup Basel—Lausanne. 16. Belp: Springkonkurrenz. 18. Klavierabend Fritz Zbinden (Konservatorium). 19.—22. Berner Tage der Klinik. 21. Kasino: Liederabend Erna Sack. 25. Konservatorium: Schubert-Abend Elsa Meister-Scherz. Am Flügel: Dr. Fr. Brun. 26. Franz. Kirche: Volkssymphoniekonzert des Bern. Orchestervereins mit Stadtorchester. Leitung: W. Kägi. Mitwirkend: Erika Zingg, Klavier. 27. Konservatorium: Vortrag Inès Frémery über Tanzkunst. 30. Satus-Fußball-Städtespiel Bern—Genf. Mai: 7. Matinée des Berner Streichquartetts (Konservatorium).

Biel. Bis 16. April: Galerie des Maréchaux: Kunstausstellung François Gos. 22. April – 21. Mai: Galerie des Maréchaux: Charles L'Eplattenier.

Burgdorf. April: 2. Gemeindesaal: Konzert des Orchestervereins Burgdorf. 15. Gemeindesaal: Konzert des Arbeiter-Töchterchors und Arbeiter-Männerchors Burgdorf. 22. Wohltätigkeitskonzert zugunsten der italienischen Internierten in der Schweiz. Mitwirkend: Marisa Morel, Sopran (Scala Mailand), Giuseppe di Stefani, Tenor («Carlo Felice», Genua).

Bürglen. April: 30., ev. Mai: 7. Urner kantonaler Schwingertag.

Caux s. Montreux. Avril: 16. Rochers-de-Naye: 15^{me} Concours de ski du printemps, slalom. 23. Rochers-de-Naye: Ski, concours interclub, slalom.

Champéry. Avril: Ski: Concours de printemps. 7-10. Meeting des «Amis de la Nature» de Zurich. 9. Soirée du «Vieux Champéry», danses et costumes de 1830.

Châtel-St-Denis. Avril: 10. Ski: Derby du

La Chaux-de-Fonds. Mai: 6. Temple Indépendant: 1^{re} audition de l'œuvre de J.-P. Zimmermann, musique de Burkardt «Cantique à la terre neuchâteloise», avec l'Orchestre de la Suisse romande. 6-29. Commémoration du 150^{me} anniversaire de l'incendie du Village. Exposition rétrospective de J.a Chaux-de-Fonds de 1794-1944, «La Cité vivante».

Chur. April: 30. Springkonkurrenz.

Davos. April: ev. 8. Frühjahrs-Skirennen: Meierhofertälli, Abfahrt und Slalom. 10. ev. 16. Bündnerischer Flugmodell-Wettbewerb auf Parsenn.

Dornach. Goetheanum: April: 3. Chorische Darbietungen. 4. Konzert. 5. Vorlesung. 6., 10., 30. Eurythmie. 7. Feier: Sprech-Chor und Musik. 8. Rezitation. 9. «Die Prüfung der Seele», Mysteriendrama von Rud. Steiner. 14. Vortrag Marie Savitch «Über den Geist der Sprache», mit eurythmischen Vorführungen. 22. Beethoven-Goethe-Abend: Gertr. Friedrich, Klavier, Else Bopp-Müller, Violine, El.-Maria Nevar, Rezitation. 23. Bach-Feier: Musica-Viva-Orchester. Leitung und Vortrag: Dr. H. Scherchen.

Engelberg. April: 9. Oster-Skirennen am Jochpaß. 23. Titlis-Riesenslalom, Mitwirkend: Neue Klasse mit Skisegel.

Fehraltorf. April: 10. Ostermontag: Springkonkurrenzen und Pferderennen.

Fribourg. Toute l'année: Concerts d'orgues à la Cathédrale les dimanches et jours de fêtes. Avril: 15. Conférence avec projections à l'Université: «Reliures suisses contemporaines» (auditoire). 15/16. Université: Exposition de reliures suisses contemporaines (nouveaux bâtiments). 16. Match de football Fribourg – Derendingen. — Championnat suisse de cross cyclo-pédestre. 18-20. Cours de vacances org. par l'Université: «Culture et temps présent» (conférences en français et allemand). 22-7 mai: Exposition: Images scolaires éditées par l'Association des Instituteurs et le Département fédéral de l'instruction. Avril: 27. Concert symphonique de la Landwehr (fanfare) et de la Société de chant (Université). Mai: 3. Conférence Prof. Kluckhohn (Tübingen) «Lebensgefühl und Lebensschau der deutschen Romantik» (Université). 5. Représentation théâtrale «La Cagnotte»

Fribourg (Suite).

par la «Nuithonia», Société d'étudiants. 10. Conférence Prof. J. Schwietering (Berlin) «Mittelalterliche deutsche Dichtung und Bildende Kunst» (Université).

Genève. Avril: Jusqu'au 6. Académie des Arts appliqués: Exposition de sculpture «L'Enfant». Jusqu'au 8. Musée Rath: Exposition de la Société des peintres, sculpteurs et architectes suisses, section de Genève. 1° - 20. Athénée. Fenerit peintres, sculpieurs et architectes suisses, section de Genève. 1°r-20. Athénée: Exposition de peinture Alice Milson et Jean Latour. Salle Crosnier: Exposition de peinture Eric Poncy. 1°r-30. Salle du Conseil Général: Exposition permanente du Comité international de la Croix-Rouge. — Bureau international d'Education: Exposition permanente de l'Instruction publique. 1°r. Théâtre de la Comédie: Représentation du Théâtre Vaudois. 2. Championnat Ligue Nationale Servette F. C. – St-Gall F. C. (football). 8 avril – 4 mai: Académie des Arts appliqués: Exposition de dessins Gustave François. Avril: 8-10. Parc des Sports: Tournoi national de football Juniors. 12-14. Récitals Marie Panthès, pianiste (Conservatoire de Musique). 12-18. Théâtre de la Comédie: Représentation «Nuits sans lune» de Steinbeck. 15/16. Cathédrale St-Pierre: Auditions de la Messe en si mineur de J.-S. Bach par la Société de Chant sacré. 18. Athénée: Concert Neufeld, 19. Conservatoire de Musique: Récital Corrado Romano, violoniste. 21. Conservatoire de Musique: Concert Liederkranz-Concordia. 22. Kursaal: Représentation théâtrale et bal au bénéfice du Bureau central de Bienfaisance. 22 avril - 11 mai: Athénée: Exposition Edouard et Willy Suter. Salle Crosnier: Exposition posthume Alfred Rehfous. Avril: 25. Conservatoire de Musique: Récital Nikita Magaloff, pianiste. 28. Grand Théâtre: Représentation du Gœtheanum de Dornach «Die Braut von Messina», de Schiller. 30. Parc des Sports: Championnat Ligue nationale Servette F. C.-Lugano F. C. (football). Mai: 2. Conservatoire de Musique: Concert Lotte Morel, pianiste, Henri Buenzod, violoniste. 4. Récital Jacqueline Blancard, pianiste (Conservatoire de Musique). 6 mai au 19 juin: Académie des Arts appliqués: Exposition de peinture Xavier Fiala, Mai: 10. Récital de M^{me} Marcet-Filosa, pianiste (Conservatoire de Musique).

Glarus. April: 13. Näfelser Fahrt (Erinnerungsfeier an die Schlacht bei Näfels 1388). Mai: 7. Landsgemeinde.

Grindelwald. April: 1./2. Klubtour des S. C. Grindelwald: Jungfraujoch – Galmilücke – Münster. 7.–10. Ostern: Täglich geführte Abfahrten Eismeer – Zäsenberg – Grindelwald.

Heiden. April: 10. Ostermontagfeier in der evangel. Kirche: Schülerchöre, Konzert der Bürgermusik.

Klosters. April: 2.–12. Frühjahrs- und Oster-Skitouren der Schweizer Skischule (Parsenn, Vereina, Silvretta). 15. Schlußball des Eishockey-Clubs. 16. Abfahrtsrennen Kreuzweg-Schwendi für Gäste und Mitglieder des Eishockey-Clubs. Ski-Chilbi auf der Schwendi. 22./23. Begleitete Skitour ins Silvrettagebiet. 29./30. Begleitete Skitour ins Vereinagebiet. Mai: 1. Eröffnung der Fischereisaison im Klosterser-See. 7. Eröffnung der Tennissaison (Vereina- und Parsenn-Plätze).

Lausanne. Avril: 1et -16. Musée Arlaud: Salon 1944 de la Société suisse des peintres, sculpteurs et architectes, section vaudoise. 6. Hôtel de France: Tournoi individuel d'échecs et challenge de l'A.D.I.L. 7. Temple de St-François: Concert de musique de chambre du Quatuor de Lausanne «Les sept Paroles du Christ aux Croix». 13. Ouverture de la saison du Théâtre lyrique au Théâtre municipal: «Passionnéments de A. Messager. 16. Finale des Individuels du Championnat suisse aux engins. — Football: Match de coupe suisse Lausanne—Zurich (Parc des Sports Pontaise). Mai: 6, 7, 10, 13, 14, 17 et 20/21. Grand jeu biblique à la Cathédrale «Eveille-toi, peuple fidèle». Texte de M. le pasteur Lavanchy, musique de Reichel. 7. Hôtel de la Paix: Concert de musique de chambre du Quatuor de Lausanne. — Football: Match de coupe suisse Lausanne—La Chaux-de-Fonds.

Locarno. April: 2. – 30. Kunstausstellung der Locarneser Künstler im Palazzo Società Elettrica.

Le Locle. Avril: 8. – 23. Exposition de M^{me} Marcelle Grundig. 17. Représentation de la Compagnie Jean Hort: «Les nouveaux du 6^{me} étage», d'Alfr. Gehri.

Lugano. April: 8./9. Nationales Fechtturnier. Ende April: Festlichkeiten anläßlich des 10jährigen Bestehens des Chors der «Bambini Ticinesi». Mai: 1. Offizielle Eröffnung des Strandbades Lugano-Lido.

Luzern. 2. April – 14. Mai: Kunstmuseum: Ausstellung Hans Holbein. April: 16. Zentralschweizerische Springkonkurrenz. – Fußballspiel La Chaux-defonds – Luzern I. Mai: 7. Fußballspiel Lugano I – Luzern I.

Meilen. April: 30. Springkonkurrenz.

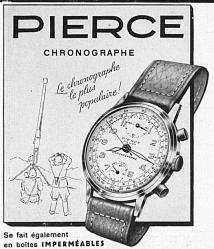


Nr. 6030 BRB 3.10.39

Stuag

STRASSENBAU UND TIEFBAU





En vente dans tous les bons magasins d'horlogerie

Athenaeum

(im In- und Ausland anerkannt)

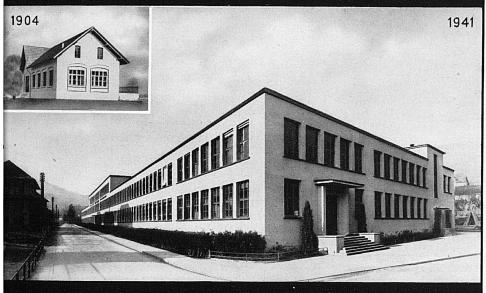
führt im modernen Neubau eine Handels-, Gymnasial- und Oberrealabteilung bis zur Matur.

Kunstseminar mit allgemeiner und fachkünstlerischer Ausbildung als Vorstufe zur Kunstakademie. Gruppenunterricht. 42 Lehrkräfte verbürgen den Erfolg. Die beiden Internate für Knaben und Mädchen bieten häusliche Pflege und sorgfältige Erziehung.

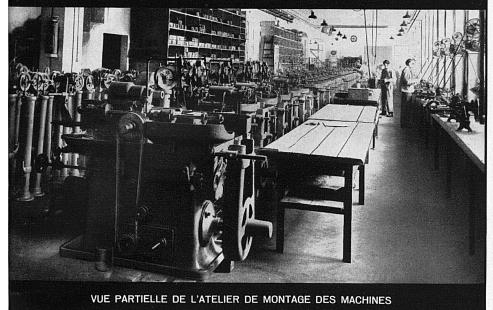
Dr. ED. KLEINERT - ZÜRICH 8

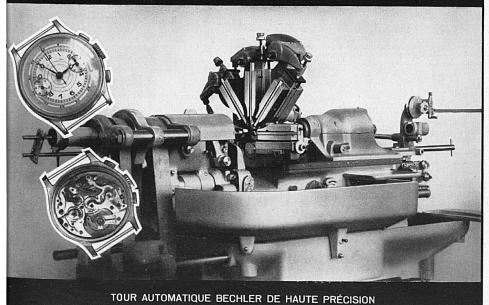
Neumünsterallee 1 Tel. 20881, 47588

ANDRÉ BECHLER FABRIQUE DE MACHINES MOUTIER



LA PLUS IMPORTANTE FABRIQUE SUISSE DE TOURS AUTOMATIQUES DE PRÉCISION





Monfreux. Avril: Chaque jour au Casino-Kur-Montreux. Avril: Chaque jour au Casino-Rursaal: Concert, jeu de la boule. 1er. Ouverture du Pavillon des Eaux. — Vernissage de l'Exposition de peinture au Kursaal. — Cinéma Rex: Conférence de M. J. Villard-Gilles «La chanson, le théâtre, la vie». 3 et 5. Conférence de M. le pasteur Vittoz «Vers la Vie» (Aula du Collège). 6. Premier concert du Ouatuor de Lausanne. 7. Temple de Montreux: Concert de Vendredi-Saint par la «Chorale de Montreux». Dir.: R. Furer. 8. Tournoi de golf: Bogey. — Pavillon des Sports: Tournoi de hockey sur roulettes. 8. 9. 10. des Sports: Tournoi de hockey sur roulettes. 8, 9, 10. Kursaal: «Grande Revue» par la Troupe du Théâtre municipal de Lausanne. 8/9. «Perroquet»: Renée Lemunicipal de Lausanne. 8/9. «Perroquet»: Renée Lebas. 9. Jardins de la Rouvenaz: Concert par la «Lyre» de Montreux. Dir.: O. Held (11 h.). — Pavillon des Sports: Tournoi de hockey sur roulettes. 10. Kursaal: Concert par l'Orchestre de chambre de Lausanne. Dir.: Victor Desarzens. 15, 22, 29, 6 mai: Cinéma Scala: Cours de M. Henri Guillemin sur J.-J. Rousseau. Avril: 15. Kursaal: Concert par M. Carl Flesch, violoniste. Au piano: Isidor Karr. 16. Jardins de la Rouvenaz: Concert par le Club des Accordéonistes du Léman. Dir.: M. Moréno. — Stade de Chailly: Match de football Montreux—Bienne-Boujean. — Pavillon: de football Montreux – Bienne-Boujean. – Pavillon: Championnat suisse de tennis de table. – Clarens: Assemblée des délégués de la Société cantonale de Musiques vaudoises: Inauguration de la nouvelle ban-nière cantonale. Cortège, Cérémonie d'inauguration au Temple de Clarens. 18. Tournoi de golf: Flag com-petition. 22. Aula du Collège: Conférence de M. le pasteur de Purry «Le combat du prisonnier». — Hun-garia: Grande Fête surprise avec attractions (égale-ment le 23 avril). 23. Jardins de la Rouvenaz: Concert par «L'Instrumentale» de Territet, Dir.: E. Moyard.

– Kursaal: Clôture de l'Exposition de peinture. 29. Kursaal: Représentation du Théâtre municipal de Lausanne «Nuits sans lune». 30, Jardins de la Rouvenaz: Concert par la Fanfare «Echo des Alpes», Glion. Dir.: M. Mamin. — Kursaal: Représentation du Théâtre mu-nicipal de Lausanne «Nuits sans lune». Mai: 6. Kursaal: Concert par la «Chanson de Montreux». Dir.: C. Boller. – Hungaria: Fête de printemps (répétition le 7 mai). 6/7. Hôtel Suisse: Grande bourse aux timbres et exposition. 7. Jardins de la Rouvenaz: Concert par la «Lyre» de Montreux. Dir.: O. Held. – Stade de Chailly: Match de football Montreux-International, Genève. - Club Nautique: Cérémonie d'ouverture du garage et régates de sociétaires.

Mürren. April: 9. Oster-Skirennen (offen für Damen und Herren).

Murten. April: 30. Springkonkurrenz.

Neuchâtel. 1° avril-14 mai: Galerie Léopold Robert: Exposition de la Société des Amis des Arts. 2 avril et 7 mai: Musée des Beaux-Arts: Automates Jaquet-Droz.

Pontresina. April: 10. Grümpel-Skirennen des Ski-Clubs Pontresina.

Bad Ragaz. Mai: 7. «Der Maienbär», alter Volksbrauch der Jugend.

Saas-Fee. April: 9./10. Oster-Skiderby.

St. Gallen. April: Stadttheater: Opern, Operetten, Schauspiele. Marionettentheater: Vorstellungen Sonntag nachmittag. 2. St. Laurenzkirche: Palmsonntagskonzert, Matthäus-Passion von J. S. Bach. Solisten: Helene Fahrni, Sopran, Ernst Häfliger, Tenor, Carl Rehfuß, Baß, Maria Helbling, Alt, Bylaw Wozniak, Tenor, Paul Sandoz, Baß (Stadtsängerverein Frohsinn).

5. Tonhalle: Schlußfeier der Kantonsschule. 15. «Afrikanische Trommeln und Rasseln», Führung im Museum für Völkerkunde durch den Vorstand der Ostschweiz. Geogr.-Komm. Gesellschaft: Dr. H. Krucker.

Sarnen. April: 30. Landsgemeinde.

Schaffhausen. April: 7. St. Johanniskirche: Karfreitagskonzert, «Requiem», von G. Verdi. Mitwirkend: Männerchor, Frauenchor und Musik-Kollegium Schaffhausen, Stadtorchester St. Gallen. Solisten: Margr. Flury, Sopran, Maria Helbling, Alt, Laszlo Casabay, Tenor, Paul Sandoz, Baß. Bis 30. Museum Allerheiligen: Ausstellung Hermann Wolfensberger und Fritz Zbinden (Gemälde, Aquarelle, Zeichnungen).

Sedrun. April: 6.-10. Durchführung spezieller Ski-Hochtouren (Oberalpstock, Piz Borel, Piz Badus).

Sierre. Avril: 9. Théâtre en plein air à Muraz sur Sierre. Mai: 6/7. Championnat romand des cyclistes militaires.

Sion. Avril: 4. Conférence A. Béguin sur Léon Bloy (Hôtel de la Paix). 9. Première audition d'une messe solennelle de Charles Hænni par le Chœur mixte de la Cathédrale. 16. Concert C. Flesch (Hôtel de la Paix). 23. Hôtel de la Paix: Concert du Chœur polonais. 25. Hôtel de la Paix: Concert du Trio Gründer, de Siebenthal et George. 29. Concert de l'Harmonie municipale.

Stans. April: 30. Landsgemeinde.

Thun. April: 16. und 23. Stadtkirche: Jubiläumskonzert des Frauenchors Thun. Mai: 7. Volkssymphoniekonzert des Orchestervereins und Lehrergesangvereins in der Stadtkirche (Mozart).

Trogen. April: 30. Landsgemeinde.

Vevey. Avril: 1°r. Galerie du Lion d'Or: Exposition de peintures S.-P. Robert. 14. Casino du Rivage: Manifestation patriotique vaudoise. 16 avril et 7 mai: Hôtel Suisse: Exposition de timbres et bourse. Avril: 16. Match de football Vevey-Fribourg. 23. Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: Récital de piano Nikita Magaloff. 30. Match de football Vevey-C. A. S. Mai: 6. Train-exposition de la Croix-Rouge.

Villars-Chesières. Avril: 9. Ski: Course aux œufs.

Wengen. April: 2.-6. Skihochtouren des SC Wengen. 7.-12. Oster-Skitouren der Skischule und des SC Wengen mit Extrazügen bis Jungfraujoch. 30. April bis 7. Mai: Hochtourenwochen (mit und ohne Ski) unter Leitung von Hans Schlunegger.

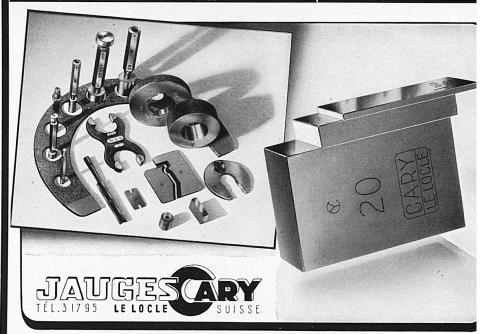
Winterthur. 1. April-Ende Juni: Kunstmuseum: Ausstellung «Die Sammlungen des Kunstvereins Winterthur». April: 2. Stadtkirche: Konzert des Reinhart-Chors Zürich mit Stadtorchester Winterthur, «Salzburger Musik» (Mozart, Haydn). Solisten: Maria Stader, Helene Gamper, Sopran, Relie Rimathé, Alt, Hugues Cuénod, Tenor, Ernst Baur, Baß, K. Matthaei, Orgel. 7. Stadtkirche: Orgelkonzert von Karl Matthaei. Solistin: Marta Catherina Iten, Sopran. 12. Stadthaus: Orchesterkonzert unter Leitung von Dr. H. Scherchen (Werke v. Rich. Strauß). 19. Stadthaus: Abonnementskonzert, Leitung: Dr. H. Scherchen (Wagner und Reger). 22. Stadthaus: Klavierabend Dinu Lipatti. 28. Stadtheater: Sonatenabend. Ausführende: Aida Stucki, Violine, Ewald Radecke, Klavier.

Zermatt. April/Mai: Hochalpine Skitourenwochen: 3.-8. April, 10.-15. April, 17.-22. April, 24. bis 29. April, 1.-6. Mai, 8.-15. Mai. April: 16. Gornegrat-Skiderby für Gäste und Einheimische.

Zürich. Bis Juni: Spielzeit im Stadttheater und Schauspielhaus. Das ganze Jahr: Rud. Bernhard-Theater im Esplanade (Schwank, Operetten, Revuen). April: Kunsthaus: Ausstellung «Moderne ungarische Kunst». — Graph. Sammlung der Eidg. Technischen Hochschule: Ausstellung der wichtigsten Neuerwerbungen der Sammlung von Arbeiten zeitgenössischer schweiz. Graphiker. Bis 11. April: Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Die Farbe in Natur, Kunst, Wissenschaft und Technik». Bis Ende April: Pestalozzianum: Ausstellung «Piccole mani benedette» (Kinzianum: Ausstellung «Piccole mani benedette» (Kinderarbeiten einer Schule in Stabio). April: 2. Wasserkirche: Liederabend Dora Abel/Fr. Etzensperger. Orgel: W. Hardmeyer. – Fußballspiele Nationalliga Zürich – Grasshoppers, Young Fellows – Lausanne. 4. Meise: Kammersängerin Emmy Krüger trägt «Parsifal» von Rich. Wagner vor. 4., 12., 16., 19. April: Aufführungen des Dramatischen Vereins Zürich: «'s Trixli führungen des Dramatischen Vereins Zürich: «'s Trixli weiß was es will» (Kaufleuten). 7. Tonhalle: Konzert des Gemischten Chors Zürich «Missa Solemnis» von Beethoven. 10. Oerlikon: Bahn-Radrennen. 12. Kongreßhaus: Vortragsabend «Dichtersoldaten und Soldatendichtung», Hans Roelli, Max Mumenthaler, Hans Mast, Paul Lang. 15. April—15. Juli: Graph. Sammlung der Eidg. Technischen Hochschule: Ausstellung «Rom» (Architekturbilder und Städteansichten aus fünf Jahrhunderten). 16. April—7. Mai: Helmhaus: Ausstellung amerikanischer Kunstbücher, veranstaltet von der «Swiss-American Society for cultural Relations». April: 16. Tonhalle: Liederabend Erna Sack. — Fußballspiel Nationalliga Grasshoppers—Grenchen. 17. Zürcher Frühlingsfest Sechseläuten. 18. Tonhalle: I. Konzert des Frühjahrszyklus (Werke von Haydn). 19. Tonhalle: Violinabend Maja Fromaigeat. 20. Tonhalle: I. Sonatenabend abend Maja Fromaigeat. 20. Tonhalle: I. Sonatenabend Alfred Reitz/Elisabeth Reitz-Croset. 21. Tonhalle: Klavierabend Barbara Issakides. 22. Kongreßhaus: Klavierabend Barbara Issakides. 22. Kongreßhaus: Große Jubiläumsveranstaltung zum 70jährigen Bestehen der Satus-Arbeiter-Turn- und Sportvereinigung der Stadt Zürich. 23. Eventuell: Fußball-Länderspiel Schweiz – Ungarn. – Zürcher Waldlauf. 24. und 28. Tonhalle: Zwei Trio-Abende Paul Baumgartner, Rodolfo Felicani, Aug. Wenzinger. 25. Tonhalle: 2. Konzert des Frühjahrszyklus (Haydn). 26. Tonhalle: Klavierabend Max Egger. 27. Tonhalle: II. Sonatenabend Alfr. Reitz/Elis. Reitz-Croset. – Wasserkirche: Konzert «Pro Musica». 29. Stiftungsfeier (dies academicus) der Universität Zürich. – Hallenstadion: Aufführung des Trachtenspiels «Eusi Heimet» mit Trachtengruppen des Trachtenspiels «Eusi Heimet» mit Trachtengruppen aus allen Kantonen, Chören, Jodlergruppen, Volkstänze usw. (2000 Mitwirkende). 30. Tonhalle: Liedertänze usw. (2000 Mitwirkenge). 35. Abiliania. abend Relie Rimathé, Alt. Am Flügel: Ed. Rüfenacht. — Fraumünster: Konzert Charlotte Ammann und Adelheid Siemers. Orgel: Emil Bächtold. — Lin-Adelheid Siemers. Orgel: Emil Bächtold. – Lindenhof: Mai-Einsingen. – Finales der Schweiz, Interklub-Tischtennismeisterschaften. – Fußballspiele Nationalliga Zürich-Biel Young Fellows-Cantonal. Mai: 2. Tonhalle: Jugendkonzert. Leitung: Volkmar Andreae (Debussy). 3. Tonhalle: Harfenabend Emmy Hürlimann. 4. Tonhalle: Klavierabend Wilhelm Back-haus. 5. Tonhalle: Liederabend Nina Nüesch. 7. Fußballspiel Nationalliga Grasshoppers-St. Gallen. - Rad-Straßenrennen (Großer Frühlingspreis). 9. Ton-

halle: 3. Konzert des Frühjahrszyklus (Haydn). 10.

Tonhalle: Konzert des Lang-Trios.



Foire de Bâle, Halle VI, Stand 1622

SICHERHEIT

im Bahnverkehr durch unsere Melde- und Signalanlagen



CHR. GFELLER AG. Bern-Bümpliz und Flamatt

PHOTOS

POUR LA PUBLICITÉ L'INDUSTRIE LE TOURISME

MAX KETTEL

Agence de reportage . 2, Tour de l'Ile

GENÈVE

